

NARIADENIE RADY (EÚ) č. 942/2012**z 15. októbra 2012,****ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (EÚ) č. 667/2010 o určitých reštriktívnych opatreniach voči Eritrei**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 215,

so zreteľom na rozhodnutie Rady 2010/127/SZBP z 1. marca 2010 o reštriktívnych opatreniach voči Eritrei ⁽¹⁾,

so zreteľom na spoločný návrh vysokej predstaviteľky Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku a Európskej komisie,

keďže:

- (1) Rada 26. júla 2010 prijala nariadenie (EÚ) č. 667/2010 ⁽²⁾, ktorým sa zavádza všeobecný zákaz poskytovania technického poradenstva, pomoci, školení, financovania alebo finančnej pomoci v súvislosti s vojenskými činnosťami akejkoľvek osobe, subjektu alebo orgánu v Eritrei.
- (2) Bezpečnostná rada Organizácie Spojených národov 25. júla 2012 prijala rezolúciu 2060 (2012), ktorá v bodoch 11 a 12 stanovuje určité výnimky zo zbrojného embarga uloženého rezolúciou Bezpečnostnej rady Organizácie Spojených národov 1907 (2009).
- (3) Rada 15. októbra 2012 prijala rozhodnutie 2012/632/SZBP ⁽³⁾, ktorým sa mení a dopĺňa rozhodnutie 2010/127/SZBP s cieľom umožniť uplatňovanie rezolúcie 2060 (2012) a ktorým sa stanovujú určité výnimky zo zákazu poskytovania pomoci.
- (4) Toto opatrenie patrí do rozsahu pôsobnosti Zmluvy a na jeho vykonanie je teda potrebný regulačný akt na úrovni

Únie, najmä s cieľom zabezpečiť jeho jednotné uplatňovanie hospodárskymi subjektmi vo všetkých členských štátoch.

- (5) Nariadenie (EÚ) č. 667/2010 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť a doplniť,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Nariadenie (EÚ) č. 667/2010 sa týmto mení a dopĺňa takto:

1. V článku 2 sa dopĺňajú tieto odseky:

„3. Odsek 1 sa neuplatňuje na poskytovanie technickej pomoci, financovania a finančnej pomoci, ktoré súvisia s nesmrtiacim vojenským vybavením určeným výhradne na humanitárne účely alebo ochranné účely, na základe predchádzajúceho schválenia sankčným výborom.

4. Odsek 1 sa neuplatňuje na poskytovanie technickej pomoci, financovania a finančnej pomoci, ktoré súvisia s ochrannými odevmi vrátane nepriestrelných viest a vojenských heliem, ktoré do Eritrei dočasne vyvážajú zamestnanci Organizácie Spojených národov, zástupcovia médií a humanitárni a rozvojoví pracovníci a sprievodný personál, a to výlučne pre svoju osobnú potrebu.“

2. Príloha II sa nahrádza textom uvedeným v prílohe k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v Úradnom vestníku Európskej únie.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Luxemburgu 15. októbra 2012

Za Radu
predsedníčka
C. ASHTON

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 51, 2.3.2010, s. 19.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 195, 27.7.2010, s. 16.

⁽³⁾ Pozri stranu 46 tohto úradného vestníka.

PRÍLOHA

„PRÍLOHA II

Webové stránky s informáciami o príslušných orgánoch uvedených v článkoch 5, 6, 7 a 10 a adresa na zasielanie oznámení Európskej komisii

BELGICKO

<http://www.diplomatie.be/eusanctions>

BULHARSKO

<http://www.mfa.bg/en/pages/view/5519>

ČESKÁ REPUBLIKA

<http://www.mfcr.cz/mezinarnodnisankce>

DÁNSKO

<http://um.dk/da/politik-og-diplomati/retsorden/sanktioner/>

NEMECKO

<http://www.bmwi.de/BMWi/Navigation/Aussenwirtschaft/Aussenwirtschaftsrecht/embargos.html>

ESTÓNSKO

http://www.vm.ee/est/kat_622/

ÍRSKO

<http://www.dfa.ie/home/index.aspx?id=28519>

GRÉCKO

<http://www.mfa.gr/en/foreign-policy/global-issues/international-sanctions.html>

ŠPANIELSKO

http://www.maec.es/es/MenuPpal/Asuntos/Sanciones%20Internacionales/Paginas/Sanciones_%20Internacionales.aspx

FRANCÚZSKO

<http://www.diplomatie.gouv.fr/autorites-sanctions/>

TALIANSKO

http://www.esteri.it/MAE/IT/Politica_Europea/Deroghe.htm

CYPRUS

<http://www.mfa.gov.cy/sanctions>

LOTYŠSKO

<http://www.mfa.gov.lv/en/security/4539>

LITVA

<http://www.urm.lt/sanctions>

LUXEMBURSKO

<http://www.mae.lu/sanctions>

MAĎARSKO

http://www.kulugyminiszterium.hu/kum/hu/bal/Kulpolitikank/nemzetkozi_szankciok/

MALTA

http://www.doi.gov.mt/EN/bodies/boards/sanctions_monitoring.asp

HOLANDSKO

www.rijksoverheid.nl/onderwerpen/internationale-vrede-en-veiligheid/sancties

RAKÚSKO

http://www.bmeia.gv.at/view.php3?f_id=12750&LNG=en&version=

POĽSKO

<http://www.msz.gov.pl>

PORTUGALSKO

<http://www.min-nestrangeiros.pt>

RUMUNSKO

<http://www.mae.ro/node/1548>

SLOVINSKO

http://www.mzz.gov.si/si/zunanja_politika_in_mednarodno_pravo/zunanja_politika/mednarodna_varnost/omejevalni_ukrepi/

SLOVENSKO

<http://www.foreign.gov.sk>

FÍNSKO

<http://formin.finland.fi/kvyhteisty/pakotteet>

ŠVÉDSKO

<http://formin.finland.fi/kvyhteisty/pakotteet>

SPOJENÉ KRÁĽOVSTVO

www.fco.gov.uk/competentauthorities

Adresa Európskej komisie na zasielanie oznámení:

European Commission

Service for Foreign Policy Instruments (FPI)

Office EEAS 02/309

B-1049 Bruxelles/Brussel (Belgium)

Emailová adresa: relex-sanctions@ec.europa.eu
